

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 80 (2002)  
**Heft:** 7-8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHÖNE FERIEN



## Hotel Sonne

Hotel mit familiärer, wohnlicher Atmosphäre:

- Zentrale und doch ruhige Lage, nur wenige Schritte zum See und zur Schiffstation. Strandbad und Tennisplatz
- 40 Betten, Zimmer mit Dusche/WC, Solarstrahler und Haartrockner, zum Teil mit Balkon. Restaurant mit 35 Plätzen, Speise-saal für 70 Personen, Aufenthaltsraum mit Fernseher
- Die gute Küche des Patrons wird von den treuen Gästen sehr geschätzt
- Lift zur grossen Dachterrasse mit herrlicher Panoramaaussicht auf den See und die Berge
- Alle Räume mit moderner Feuermeldeanlage
- Vierwaldstättersee und Rigi verlocken zu unvergesslichen Ausflügen und Wanderungen

**Pauschalpreise** (Zimmer mit Dusche/WC)

Halbpension

Doppelzimmer Fr. 75.–

Zimmer/Frühstück

Doppelzimmer Fr. 55.–

Preise pro Person im Tag

Vollpension und Einzelzimmer auf Anfrage.

Ab 6 Tage: 10% Ermässigung auf Übernachtung

für AHV-Rentner.

Auf Ihre Reservation freuen wir uns jetzt schon.

Familie Heinzer-Stocker  
CH-6442 Gersau  
am Vierwaldstättersee

Telefon 041 828 11 22  
Fax 041 828 11 64  
[www.gersau.ch/hotel-sonne](http://www.gersau.ch/hotel-sonne)

## Les Séjours Belle Epoque

Logements de vacances  
Réception de Groupes

Südwestfrankreich – Les Landes

### Ihre Ferien in einem Schloss

10 km vom Atlantik

Wohnungen für 2 bis 10 Personen  
Park, Tennis, Schwimmbad, Weiher

Telefon 071 260 24 77  
Fax 071 260 24 79

Ideal für Velofahrer, Golfspieler  
und Reiter

Ab September 2002  
Französisch-Sprachkurse



## Haus Luegisland

6313 Finstersee ZG

Ein idealer Ferienort zu jeder Jahreszeit im  
herrlichen Erholungs- und Wandergebiet  
am Fusse des Götschallenberg.

Ruhiges, gepflegtes Haus, familiäre Atmo-  
sphäre, schöne Zimmer (WC/Dusche,  
Balkon, Telefon), gesunde Ernährung,  
Hauskapelle zum stillen Verweilen.

Preis: Fr. 76.– bis Fr. 83.–

Günstig für Kurse, Gruppen,  
Senioren und Familien.

Telefon 041 757 18 18, Fax 041 757 18 00  
Internet: [www.kraftort-luegisland.ch](http://www.kraftort-luegisland.ch)  
E-Mail: [luegisland.finstersee@bluewin.ch](mailto:luegisland.finstersee@bluewin.ch)



## Hotel Toggenburg Wildhaus

– 7 Tage Halbpension für Senioren  
im Doppelzimmer ab Fr. 574.–

– Jasswoche  
12. bis 19. Okt. 2002 ab Fr. 625.–  
30. Nov. bis 7. Dez. 2002 ab Fr. 625.–

### Gruppenpreise auf Anfrage

- Alle Zimmer mit Dusche oder Bad/WC, Radio, Telefon und TV
- Südzimmer mit Balkon und Blick zu den Churfürsten – Lift im Haus
- Warmwassersprudelbad, Sauna und Solarium
- Grosser Panoramawintergarten

Hotel Toggenburg, 9658 Wildhaus,  
Tel. 071 998 50 10, Fax 071 998 50 11



## Hotel Les Orchidées in Leysin

Geniessen Sie das  
weltberühmte Kli-  
ma von Leysin in  
1350 m und das  
herrliche Alpen-  
panorama der  
Vaudländer und  
Walliser Alpen.

Wir offerieren Ihnen 1 Woche Halb-  
Pension für Fr. 580.–. Schöne Zimmer  
mit D/WC/TV und Südbalkon. Eine  
ausgezeichnete Küche und ein reich-  
haltiges Frühstücksbuffet erwarten  
Sie. Viele Sport- und Wandermöglich-  
keiten, organisierte Hotel-Wander-  
wochen. Wir liegen an allerschönster  
Lage 300 m vom Zentrum und 1 Min.  
von der Zahnradbahn Aigle-Leysin.  
Auskunft und Reservationen:

Frau Givel, Tel. 024 494 14 21 oder  
079 301 19 49, Fax 024 494 18 10  
<http://www.Leysin.ch/orchidees>

*Das ganz persönliche  
Ferienparadies*

## HOTEL BELLALAV

### Urgemütliches Familienhotel mit allen Einrichtungen für den anspruchsvollen Gast.

Alle Zimmer mit Bad/WC/DU, Telefon, TV, Radio, Minibar, Safe.

Im Dörfchen Laax sehr ruhig und romantisch gelegen.

Schöner Garten zum Entspannen, direkt am Laaxersee.

Preis pro Person pro Tag HP Fr. 92.–

Jasser sind sehr willkommen, der Teppich ist immer bereit.

7031 Laax

Graubünden

Tel. 081 921 47 00

Fam. R. und S. Döbeli

Fax 081 921 48 55



## Bad Bellingen Markgräflerland

Wo Erholung zum Erlebnis wird – 20 km von Basel

### Hotel Therme Garni

Ottmar Kaiser

Rheinstrasse 72, 79415 Bad Bellingen  
Telefon D: 076 35/31 53 80, Fax 076 35/86 22  
Telefon CH: 0049/7635/31 53 80

**Thermalwasser mit ganz besonderer Heilkraft speist die  
balinea thermen in Bad Bellingen.**

- Schnupperwoche Euro 330.– inkl. HP
- Halbpension (in unserem Restaurant Kaiserhof)
- Verwöhnprogramme, Sportprogramme, Schnupperwochen.

Kommen Sie zu uns. Wir freuen uns auf Sie. Gerne senden wir Ihnen unseren Hausprospekt mit Pauschalangeboten und ausführlichen Informationen zu.



## Sonnenterrasse der Alpenarena Hotel (1200 m ü.M.)

### LA SIALA

FLIMS  
LAAX  
FALER

DE ALPENARENA

das schöne Aparthotel mit hauseigenem Hallenbad, Sau-  
na/Dampfbad sowie Tennisplatz. In unserem heimeligen  
Bündner Restaurant erwarten Sie viele Gaumenfreuden.

Familie Zita und Reto Camenisch

7153 Falera, Tel. 081 927 22 22, Fax 081 927 22 44, [www.lasiala.ch](http://www.lasiala.ch) - [lasiala@bluewin.ch](mailto:lasiala@bluewin.ch)

Das Senioren-Hotel von Arosa, wo  
man sich richtig wohl fühlt, nur wenige  
Minuten von Bahnhof und Bergbahnen  
entfernt, mit einmaligem Ausblick auf  
die Aroser Berge.

### Senioren-Preise (alles inbegriffen)

Zimmer mit Dusche/Bad, WC,  
Telefon, Radio und TV, Halbpension  
15. Juni bis 14. Oktober 2002 Fr. 85.–

### Senioren-Wanderwochen

13. bis 20. Juli,

14. bis 22. September 2002 Fr. 590.–

### Jass- und Wander-Wochen

Sommer 2002:

(schöne Tages- und Wochenpreise)

17. bis 24. August,

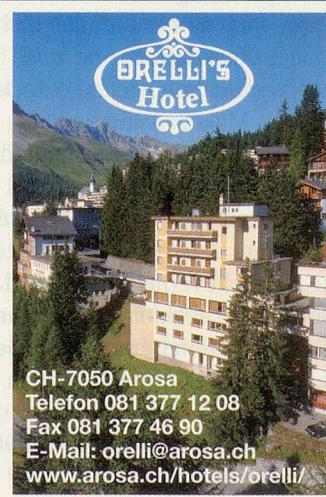
29. bis 31. August,

21. bis 28. September

Fr. 660.–

### Edelweiss-Pauschale

1 Woche inkl. HP, Wanderpass für  
Bergbahnen und Grillplausch Fr. 590.–



CH-7050 Arosa

Telefon 081 377 12 08

Fax 081 377 46 90

E-Mail: [orelli@arosa.ch](mailto:orelli@arosa.ch)

[www.arosa.ch/hotels/orelli/](http://www.arosa.ch/hotels/orelli/)

Geeignet für Gruppen bis 30 Personen. Reiseleitung frei, inkl. Wanderleiter